

Bezpečnostné a ovládacie zariadenia horákov a spotrebičov na plynné palivá Časť 3: Elektronické regulátory tlaku a/alebo prietoku na vstupný tlak do 500 kPa vrátane

STN EN 88-3+A1

06 1021

Safety and control devices for gas burners and gas burning appliances - Part 3: Pressure and/or flow rate regulators for inlet pressures up to and including 500 kPa, electronic types

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy. This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 01/25

Obsahuje: EN 88-3:2022+A1:2024

Oznámením tejto normy sa od 30.11.2027 ruší STN EN 88-3 (06 1021) z januára 2023

140069

STN EN 88-3+A1: 2025

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN 88-3:2022+A1

November 2024

ICS 23.060.40

English Version

Safety and control devices for gas burners and gas burning appliances - Part 3: Pressure and/or flow rate regulators for inlet pressures up to and including 500 kPa, electronic types

Dispositifs de sécurité et de contrôle pour les brûleurs à gaz et appareils utilisant des combustibles gazeux -Partie 3 : Régulateurs de pression et/ou de débit de type électronique pour pression amont inférieure ou égale à 500 kPa Sicherheits- und Regeleinrichtungen für Gasbrenner und Gasgeräte - Teil 3: Druck- und/oder Durchflussregler für Eingangsdrücke bis einschließlich 500 kPa, elektronische Ausführung

This European Standard was approved by CEN on 8 August 2022 and includes Amendment 1 approved by CEN on 3 July 2024.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Contents Page

Europ	uropean foreword		
Introd	Introduction6		
1	Scope	8	
2	Normative references	8	
3	Terms and definitions	9	
4	Classification	14	
4.1	Classes of control		
4.2	Groups of control	14	
4.3	Classes of control functions	14	
4.4	Types of DC supplied controls	14	
5	Test conditions and uncertainty of measurements	15	
6	Design and construction		
6.1	General		
6.2	Mechanical parts of the control		
6.2.1	Appearance		
6.2.2	Holes		
6.2.3	Breather holes		
6.2.4	Screwed fastenings		
6.2.5	Jointing		
6.2.6	Moving parts		
6.2.7	Sealing caps		
6.2.8	Dismantling and reassembly	16	
6.2.9	Auxiliary canals and orifices	16	
6.2.10	Presetting device		
6.2.10			
6.2.10	- O		
6.3	Materials		
6.3.1	General material requirements	17	
6.3.2	Housing	17	
6.3.3	Zinc alloys	17	
6.3.4	Springs	17	
6.3.5	Resistance to corrosion and surface protection		
6.3.6	Impregnation		
6.3.7	Seals for glands for moving parts	17	
6.4	Gas connections	17	
6.4.1	Making connections	17	
6.4.2	Connection sizes	17	
6.4.3	Threads	17	
6.4.4	Union joints	17	
6.4.5	Flanges	17	
6.4.6	Compression fittings	18	
6.4.7	Nipples for pressure test	18	
6.4.8	Strainers	18	
6.5	Electrical parts of the control	18	

6.5.1	General	
6.5.2	Switching elements	18
6.5.3	Electrical components	18
6.6	Protection against internal faults for the purpose of functional safety	18
6.6.1	Design and construction requirements	18
6.6.2	Class A	
6.6.3	Class B	18
6.6.4	Class C	
6.6.5	Circuit and construction evaluation	
7	Performance	19
7.1	General	
7.2	Leak-tightness	
7.2.1	Requirements	
7.2.2	Tests	
7.3	Torsion and bending	20
7.3.1	General	
7.3.2	Torsion and bending moments	20
7.4	Rated flow rate	20
7.4.1	Requirement	20
7.4.2	Test	20
7.4.3	Conversion of air flow rate	21
7.5	Durability	21
7.6	Performance tests for electronic controls	21
7.7	Long-term performance for electronic controls	
7.7.1	General	
7.7.2	Stress test	
7.7.3	Long-term performance test	
7.8	Data exchange	
_	Regulator performance	
7.101.	0 1	
7.101.		
7.101.	<u> </u>	
7.101.		
7.101. 7.101.		
7.101. 7.101.	8	
	Regulator performance with respect to application safety	
8	Electrical requirements	28
8.1	General	28
8.2	Protection by enclosure	28
8.101	Plug connections	
9	Electromagnetic compatibility (EMC)	
9.1	Protection against environmental influences	29
9.2	Supply voltage variations below 85 % of rated voltage	29
9.3	Voltage dips and interruptions	29
9.4	Supply frequency variations	29
9.5	Surge immunity tests	29
9.6	Electrical fast transient/burst	29
9.7	Immunity to conducted disturbances induced by radio frequency fields	
9.8	Immunity to radiated disturbances induced by radio frequency fields	
9.9	Electrostatic discharge tests	
9.10	Power frequency magnetic field immunity tests	

	frequency immunity tests	29
	Marking, instructions Marking	
	Instructions	
10.3 V	Warning notice	31
Annex A	A (informative) Abbreviations and Symbols	32
A.1 <i>A</i>	Abbreviations	32
A.2 S	Symbols	32
Annex E	B (informative) Leak-tightness test for gas controls - volumetric method	33
Annex C	C (informative) Leak-tightness test for gas controls – pressure loss method	34
Annex D	D (normative) Calculation of pressure loss into leakage rate	35
Annex E	E (normative) Electrical/electronic component fault modes	36
	F (normative) Additional requirements for safety accessories and pressure accessories as defined in EU Directive 2014/68/EU	37
Annex G	G (normative) Materials for pressurized parts	38
Annex F	H (normative) Additional materials for pressurized parts	39
	(normative) Requirements for controls used in <i>DC</i> supplied burners and appliances burning gaseous or liquid fuels	40
Annex J	(normative) Method for the determination of a Safety integrity level (SIL)	41
Annex F	K (normative) Method for the determination of a Performance Level (PL)	42
	L (informative) Relationship between Safety Integrity Level (SIL) and Performance Level (PL)	43
Annex N	M (normative) Reset functions	44
Annex N	N (informative) Guidance document on Environmental Aspects	45
Annex C	O (normative) Seals of elastomer, cork and synthetic fibre mixtures	46
	ZA (informative) Relationship between this European Standard and the essential requirements of Regulation (EU) 2016/426 aimed to be covered	47
Rihlingr	ranhy	50

European foreword

This document (EN 88-3:2022+A1:2024) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 58 "Safety and control devices for burners and appliances burning gaseous or liquid fuels", the secretariat of which is held by BSI.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by May 2025, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by November 2027.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document includes Amendment 1 approved by CEN on 3 July 2024.

The start and finish of text introduced or altered by amendment is indicated in the text by tags $\boxed{\mathbb{A}}$ $\boxed{\mathbb{A}}$.

This document supersedes (A) EN 88-3:2022.

This standard differs from EN 88:2022 as follows:

a) Annex ZA has been brought in line with Mandate M/595 and the normative references are updated. (4)

This document has been prepared under a Standardization Request given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s) / Regulation(s).

For relationship with EU Directive(s) / Regulation(s), see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

The EN 88 series consists of the following parts:

- EN 88-1, Safety and control devices for gas burners and gas burning appliances Part 1: Pressure regulators for inlet pressures up to and including 50 kPa;
- EN 88-2, Safety and control devices for gas burners and gas burning appliances Part 2: Pressure regulators for inlet pressures above 50 kPa up to and including 500 kPa;
- EN 88-3, Safety and control devices for gas burners and gas burning appliances Part 3: Pressure and/or flow rate regulators for inlet pressures up to and including 500 kPa, electronic types.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national standards body. A complete listing of these bodies can be found on the CEN website.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and the United Kingdom.

Introduction

This document is intended to be used in conjunction with EN 13611:2019.

EN 13611:2019 recognizes the safety level specified by CEN/TC 58 and is regarded as a horizontal standard dealing with the safety, construction, performance and testing of controls for burners and appliances burning gaseous and/or liquid fuels.

The general requirements for controls are given in EN 13611:2019, and methods for classification and assessment for new controls and control functions are given in EN 14459:2021 (see Figure 1). EN 126:2012 (see Figure 1) specifies multifunctional controls combining two or more controls and Application Control Functions, one of which is a mechanical control function. The requirements for controls and Application Control Functions are given in the specific control standard (see Figure 1, control functions).

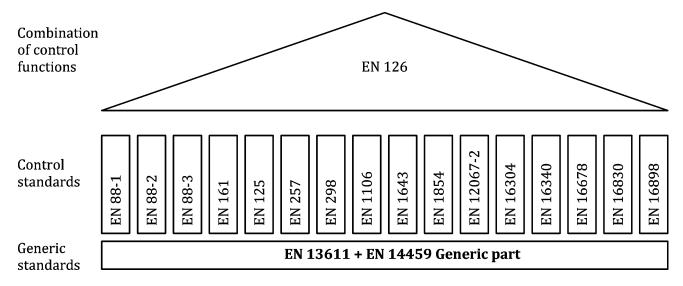


Figure 1 — Interrelation of control standards

EN 13611:2019 should be used in conjunction with the specific standard for a specific type of control (e.g. A) EN 88-1:2022+A1:2023 (A), A) EN 88-2:2022+A1:2024 (A), A) EN 88-3:2022+A1:2024 (A), A) EN 125:2022+A1:2024 (A), EN 126:2012, EN 161:2022, A) EN 257:2022+A1:2023 (A), EN 298:2022, A) EN 1106:2022+A1:2023 (A), EN 1643:2022, A) EN 1854:2022+A1:2023 (A), EN 12067-2:2022, A) EN 16304:2022+A1:2024 (A), EN 16340:2014, EN 16678:2022 and A) EN 16898:2022+A1:2023 (A), or for controls for specific applications.

EN 13611:2019 can also be applied, so far as reasonable, to controls not mentioned in a specific standard and to controls designed on new principles, in which case additional requirements can be necessary. EN 14459:2021 provides methods for classification and assessment of new control principles.

Primarily in industrial applications it is common practice to rate the safety of a plant based on values describing the likelihood of a dangerous failure. These values are being used to determine Safety Integrity Levels or Performance Levels when the system is being assessed in its entirety.

CEN/TC 58 standards for safety relevant controls do go beyond this approach, because for a certain life time for which the product is specified, designed and tested a dangerous failure is not allowed at all. Failure modes are described and assessed in greater detail.

Measures to prevent from dangerous situations are defined. Field experience over many decades is reflected in the CEN/TC 58 standards. Requirements of EN 13611:2019 can be considered as proven in practice.

This document refers to clauses of EN 13611:2019 or adapts clauses by stating "with the following modification", "with the following addition", "is replaced by the following" or "is not applicable" in the corresponding clause.

This document adds clauses or subclauses to the structure of EN 13611:2019 which are particular to this document. Subclauses which are additional to those in EN 13611:2019 are numbered starting from 101. It should be noted that these clauses, subclauses and Annexes are not indicated as an addition.

If by reference to EN 13611:2019 the term "control" is given, this term should be read as "regulator".

1 Scope

EN 13611:2019, Clause 1 applies with the following modification and addition:

Modification:

The 1st paragraph of EN 13611:2019, Clause 1 is replaced by:

This document specifies the safety, design, construction, and performance requirements and testing for electronic pressure and/or flow rate regulators for burners and appliances burning one or more gaseous fuels, hereafter referred to as "regulators".

This document is applicable to regulators with declared maximum inlet pressures up to and including 500 kPa and of nominal connection sizes up to and including DN 250.

Addition:

This document is applicable to:

- regulators which use auxiliary energy;
- regulators, which function by controlling a gas outlet pressure or a gas flow rate;
- regulators with a modular structure specified as a unit;
- regulators intended for gas appliances to be installed indoor or in the open air and exposed to the environment.

This document is not applicable to:

 regulators connected directly to a gas distribution network or to a container that maintains a standard distribution pressure.

The 4th paragraph of EN 13611:2019, Clause 1 is removed.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 161:2022, Automatic shut-off valves for gas burners and gas appliances

EN 13611:2019, ¹ Safety and control devices for burners and appliances burning gaseous and/or liquid fuels — General requirements

EN 14459:2021, Safety and control devices for burners and appliances burning gaseous or liquid fuels — Control functions in electronic systems — Methods for classification and assessment

EN 175301-803:2006, Detail Specification: Rectangular connectors — Flat contacts, 0,8 mm thickness, locking screw not detachable

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN

-

¹ As impacted by EN 13611:2019/AC:2021.